

ЛЕКСИЧЕСКИЙ ЛОКАЛИЗМ

МОКАН А. ФЛ/О ФИЛ-3-2018 НБ

ПОНЯТИЕ ЛЕКСИЧЕСКОГО ЛОКАЛИЗМА

Термином «локализм» объединяются лексические и фразеологические единицы, фонетические единицы и явления, грамматические единицы и формы, синтаксические конструкции, обладающие следующими признаками:

- фиксируются в литературной речи коренных жителей отдельных регионов;
- не принадлежат к кодифицированным элементам литературного языка;
- являются элементами языковой системы, функционирующей в процессе повседневного живого общения.

К разряду локализмов в отдельных случаях могут быть отнесены разговорные или просторечные единицы, наиболее часто используемые в определенных регионах.

ТЕМАТИЧЕСКИЕ ГРУППЫ ЛОКАЛИЗМОВ

- В семантико-тематическом аспекте наиболее обширными являются группы, включающие локализмы, связанные с темами: человек, его деятельность, домашняя обстановка, пища, одежда; животный и растительный мир, окружающий человека; местность, природные явления; транспортные средства.
- В семантическом плане особенностью лексики каждой из тематических групп выступает то обстоятельство, что локальные слова имеют не родовую, а видовую семантику, означают, как правило, конкретные явления.
- В лексико-грамматическом отношении группы неоднородны.

ТЕМАТИЧЕСКИЕ ГРУППЫ ЛОКАЛИЗМОВ

- Часть тематических групп очерчивается по трем параметрам-основаниям. Такие группы включают единицы, соотнесенные с предметностью, действием и признаковостью.
- Ряд тематических групп включает лексику, соотнесенную лишь с двумя параметрами: либо с предметностью и действием, либо с предметностью и признаковостью.

ИСТОЧНИКИ ФОРМИРОВАНИЯ

□ Локализмы могут:

- 1) восходить не только к диалектным единицам, но и к единицам городского просторечия;
- 2) сложиться в разговорной литературной речи горожан;
- 3) представлять собою единицы одного из вариантов литературного языка, получившие широкое употребление в определенном регионе;
- 4) являться словом, вышедшим из литературного употребления, но задержавшимся в речевом обиходе города.

УПОТРЕБЛЕНИЕ ЛЕКСИЧЕСКИХ ЛОКАЛИЗМОВ РАЗНЫМИ СОЦИАЛЬНЫМИ ГРУППАМИ

КАШ 'ИК – шумовка. Фиксируется преимущественно в речи женщин старшего поколения.

ПА'УТ – овод. Отмечается в речи старшего поколения, реже в речи молодежи.

ПОСТРЯП'УШКИ, реже **ПОСТРЯП'ЕНЬКИ** – различные булочки, печенье домашней выпечки. В речи носителей литературного языка среднего и младшего поколения, в особенности женщин, существительное приобрело снисходительный оттенок.

РЕМК'И – лохмотья, изорванная старая одежда. Фиксируется преимущественно в речи старшего поколения.

УГЛ'АН – мальчик, подросток; шалун, проказник. Производные **УГЛАНЁНОК**, **УГЛ'АНИШКО**, **УГЛ'АШЕК**. По происхождению тюркизм, слово широко используется в речи пермяков среднего и старшего поколения.

УПОТРЕБЛЕНИЕ ЛЕКСИЧЕСКИХ ЛОКАЛИЗМОВ РАЗНЫМИ СОЦИАЛЬНЫМИ ГРУППАМИ

□ Преимущественно в речи лиц старшего поколения употребляются следующие глаголы:

БУС'ИТЬ – моросить, идти мелкому дождю.

ЛЕН'УТЬ – плеснуть, налить в один прием немного какойлибо жидкости.

'УРОСИТЬ – капризничать; плакать, капризничая.
Производное **ЗА'УРОСИТЬ**. К глаголу примыкают существительное **'УРОС** – 1) каприз, 2) капризный ребенок; прилагательное **'УРОСЛИВЫЙ** – капризный, беспокойный.

УПОТРЕБЛЕНИЕ ЛЕКСИЧЕСКИХ ЛОКАЛИЗМОВ РАЗНЫМИ СОЦИАЛЬНЫМИ ГРУППАМИ

□ Рассматриваемая группа локализмов включает прилагательные.

ВЕЧОР'ОШНИЙ, ВЕЧОР'ОШНЫЙ – вчерашний, приготовленный вчера.

В'ОГЛЫЙ – влажный, сырой.

Р'ЕТЕЧНЫЙ – полученный, приготовленный из редьки.

УРБАНИЗМ КАК ВИД ЛЕКСИЧЕСКОГО ЛОКАЛИЗМА

- Вместе с тем функционируют в литературной речи и локализмы, сформировавшиеся в городской речи – урбанизмы. Обнаружено более 50 таких слов, бытующих в пермском регионе

ОТРАЖЕНИЕ ЛЕКСИЧЕСКИХ ЛОКАЛИЗМОВ В СЛОВАРЯХ

- **Абсолютное большинство локализмов не отражается словарями литературного языка.**
- **Среди локализмов встречаются слова, которые квалифицируются словарями литературного языка как общерусские просторечные, разговорные или устаревшие. Круг таких локализмов достаточно широк.**